



ᓂᓇᓃ ᐃᓯᐸᓕᓗᓂᓴᓂᓄᓐ

ᓴᓐᓴᓇᓗᓕᓂᓴᓐᓴᓐᓴᓐ ᓂᓴᓴᓴᓴᓴᓐ

Nunavut Liquor and Cannabis Board

Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimayiit

Société des alcools et du cannabis du Nunavut

**Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu
Katimajiit
Ukiuq Tamaat Titiraa
2019-20**

September 29, 2020

Tuyuutauhimayuq uvunga:

MALIGALIUQTI GEORGE HICKES

MINISTA MANILIQIYINI

MINISTA MUNARIQAQTUQ

NUNAVUNMI TANNGALIQINIRMUT HIGAARLUNGNIKLU KATIMAJIIT

NUNAVUT KAVAMANGA

2019-20 Ukiuq tamaat Unniudjut Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit

Pidjutigiplugit Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit, quviahuktunga tunihiyaami ukiuq tamaat unniudjunmik Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit ihivriuqtauyut maniliqidjutit titiqqannik Katimajiita auladjutainnut maniliqinirmun ukiungani Qiqaijalirvia 31, 2020.

Una titiraq tunijauhimajuq malikhugu ilanga 9(1) uvani Nunavut *Taangaliqinirmut Maligaq*.



TERRY DOBBIN,
Ikhivautalik,
Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit

HIVUNIKHALIURUNMUT TITIRAA:

Hivunikhaliurutaa Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit nakuuyumik pidjutinahuaquyut hivuliqtiulutik maliruagakhaqarlutik maligait munariniqattiarlutik aturnikhanut taangarmik higaarlungniklu Nunavunmi.

Havaariyakhait Hakugingnikhaillu Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit:

1. Tamaita Katimajiita ihumaliuqtait piliuqtukhat nakuatut maliklugit Nunavunmi *Taangaliqinirmut Maligaq* imaalu *Maliruagakhat*, aadlatlu aturutiaqtuni maligani atugakhaniklu Katimajiita.
2. Angiqtauhimayuq Minista piliurluni maliktauyukhanik ihuinniqangittumik Maligarmun, Katimajiitalu pijukhat maliqqalugit maliktaujukhat.
3. Katimajiita atanniqtuigutiniaqtait:
 - a. Hivuliqtiulutik laisqaqtunut.
 - b. Munaqtiulutik tamayanutlu laisqaqviugiyauyunilu.
 - c. Qanurinmangaatlu humi niuviktittiyut taangangnik imiktittiyutluunniit laisqaqviugiyauyuni.
4. Katimajiita pittaaqtut imaa:
 - a. Tunihilutik, nutaanguqlugit nuutiqlugit laisiit.
 - b. Naalaktihuiqata, taimaaqlugu nutqaqtikaffuklugitluunniit laisiit.
 - c. Ilitturipkadjavat Minista tamainnik atugakhatigun, maligaliqidjutikkut titiqqiviliqidjutikkut pidjutiqaqtut niuvvaaviliqinikkut, tuyurniq imingnirmunlu taanggaqmik.
 - d. Maligahaliuqlutik pitquilutikluunniit ataniudjutikhanik katimadjutimingni.

Atanniqtuidjutaa:

Taangaliqinirmut Malgaq, s.6

Ilauyut ukunani Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit: 2019-20

Katimayiuyut Katimayiinni tikkuqaqtauhimayun malruungnik ukiungni.

Terry Dobbin, ikhivautalik, Iqaluit

Tikkuaqtauhimajuq: May 18, 2016

Tikkuaqtauffaaqtuq: May 18, 2018

Tikkuaqtaujuq ikhivautarmun: October 5, 2017

Miranda Atatahak, katimaji, Kugluktuk

Tikkuaqtauhimajuq: October 5, 2017

Tikkuaqtauffaaqtuq: September 10, 2019

Robert Jancke, katimaji, Iqaluktuuttiaq

Tikkuaqtauhimajuq: May 18, 2016

Tikkuaqtauffaaqtuq: May 18, 2018

Qilak Kusugak, katimaji, Iqaluit

Tikkuaqtauhimajuq: October 5, 2017

Tikkuaqtauffaaqtuq: September 10, 2019

Leesa Sowdluapik, katimaji, Mittimatalik/Iqaluit

Tikkuaqtauhimajuq: November 30, 2007

Tikkuaqtauffaaqtuq: November 9, 2009

Tikkuaqtauffaaqtuq: September 20, 2011

Tikkuaqtauffaaqtuq: September 20, 2013

Tikkuaqtauffaaqtuq: October 5, 2015

Tikkuaqtauffaaqtuq: October 5, 2017

Tikkuaqtauffaaqtuq: September 10, 2019

Katimajiimi Ilauyut Naunaitkutait

Terry Dobbin (ikhivautalik)

20 ni ukiuni nunaqaqhimayuq Nunavunmi, Terry akhuuqpaqtuq nunallaami pidjutiapluni hapkunanut Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit. Nunalipauyarmi Iqalungni katimayiuyuugaluaq, Terry ilauyuq tamangni Nunalipauyaq Iqalungni Nunavut Kavamanganilu katimayiinni. Ikhivauqatigiyauyuq nunalipauyam pivalliadjutikhanut katimayiini ilaupluni pivallianikkut Nunalipauyarmi Iqalungni Nunallaani Pivaliavikhanut Upalungaiyaiyini nunalipauyاملu ihumaliutqiqtukhanik upalungaiyaidjutainni. Turaangahimajait katimajiupluni pimmarigharumanikkut naunalipaujap auladjutainnik kiujumaplugillu iglukhailliuqnikkut ihumagijajut.

Ilauhimatilluni nunalipauyap katimadjutaini aullaqattaqhimmaaahunilu Nunavutim avikturviinnut Qikiqtaalurmun, Kitikmeot, Kivalliqmunlu, Terry kangiqhittiaqhimayait nunallaani aktungnagiyainnik pivikhaqangniillu pidjutihimayut pidjagiktumik nunallaami pivalliaivikhainnut. Ilautinnani Nunattiaqmi Nunavunmilu Katimayiini Uyararhiurnikkut, havaghimavaktuq taigualiuqtuni tuhaararhanik Northern News Services naunaittuq talvani Iqalungni. Terry nanminiqaqhunilu nunavut nunalipauvianni.

Terry iniktigutiqaqtuq ilihaqhimayaanni hitamani ukiuni hunaliuqtiuyunik University Iliharvigjuangani New Brunswick, Fredericton, New Brunswick, iniktirutiqaqhunilu inungmiuliqidjutikkut qaujimajaamilu ilihaqpaqtuq Champlain Avikturvianni College Iliharvigjuami Lennoxville, Quebec, maligaliqidjutikkutlu iniktirutiqaqtuq Academy Kanada iliharvigjuangani Corner Brook, nunaanni Newfoundland. Aliagijait hulilukaariami iqalukhiurniq, kataarniq haakiqtunilu.

Leesa Sowdluapik

Leesa pamirhimayuq Pangniqtuurmi, Nunavut, tadjia nunaqaliqtuq Iqalungni. 2000 mi, Leesa havalihaaligami havaanikpaqtuq Nunavut Kavamatkuni. Talvanga ilauliqhuni Nunavut Kavamatkuni, Leesa havakpakhimayuq tingmiyukhanik tutqikhaivakhimayuq, havaktunik pivalliadjutikharnik ayuittiagiikhimayuq maniliqidjutingnilu havaktiuvakhuni talvani Havagviani Munarhiliqiyitkutni Ikayuuhialiqliyuniklu Iqalungni, havaktuniklu nuutiqhimaqtunik havaktiuvaktuq Havagviani Ilinniaqtuliqliyitkutni, Qikiqtaaluk Ilihaqtuliqliyitkut Aulatitiyunik Mittimatalikmi. Hadja havakhimaqtun Nunavut Ilihaliarpaarvigmi havaktuliqliyitkut nuutiqhimaqtunik havagiaqtuqhimaqtunik titiqqidjutiliqliyuniklu tutqikhaiyi.

Mittimatalingmi, Leesa ilauvakhimayuq Hamilaatkut katimayiini uvanilu inuuhirinikkut ikayuuhialiqliyuniklu katimayiini, taima munagivakhimayut angirutigivakhimayaingit tanganik uktuutikharnik nunalaangani. Leesa tikkuqaqtauhimayuq Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimayiinni December 2007 mi, hadjala kivraqtuhimmaaqtuq saivanganik ilaudjutiminut.

Qilak Kusugak

Qilak Kusugak, tikkuqaqtauhimayuq Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimayiinni 2017 mi, Kangiqlinirmiutaq, hadjalu nunaqaliqtuq Iqalungni. Qilak aulapkaijiuvaktuq Atuliqtittinirmun Nunavut Tunngavikkunni 2015 min, havaaqaqpakhuni Kivalliq Inuiit Katimajiini, Nunavut Kavamainni Nunavut Upalungaijainirmun Katimajiinilu.

Qilak 12 luni ukiuni Katimayiini ilauvakhimayuq, havakpakhunilu Nunavut Imaliqiyiini, Nunavut Pivikhaqautikkunni Kuapuliisitkuni imaalu Kivalliq Uyararhiurviit Ilihaivikhanut Katimayiinnilu. Havaariliqtaa nunallaanilu havakpakhimayainniklu anginirmik nakuuqpiaqtumiklu iniktiriniaqtuq Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit. Qilak nulianilu Denise inulramiingnik nutaraqaqtun; pania Taylor irningalu Dylan.

Miranda Atatahak

Miranda Atatahak ilauqatauyuq Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimayiinni talvangamit October 2017. Nutaraupluni inirninguqtuq Kugluktumi, Miranda havaaqaraaqpaktuq havaakhaqhiurnikkut nunallaami saivanni ukiuni akiittumik ikajuqtiuvaktuq aadlatqiini hulipkainahuaqtuni ilauplunilu Nattiq Frolics ni Kulaisimangnaqhitinnagulu hulilukaarutikhainnik katimajiinni. Miranda hadja Tugliuyuq Miiyamun Hamlatkunni Kugluktumi. Ilangit kinguagut katimajiinut ilauvakhimajuq Kugluktuk Nunallaani Ilinniaqtulirijitkut Katimajiit (DEAs) ukunanllu Kugluktuk Nunagani Hanaijarnirmut Atuqtakhanik.

Miranda ilauvakhimajuq imaalu inulrammirnut kivgaqtuivakhuni uvani Nunavunmi Taangalirqinirmut Maligaq *Taangaliqinirmut Maligaq* Ihivriurnikkut Havaktukhat Ilauqataujut talvanga 2010-2012 ajuiqhaqtitaukpiakhimajuq qaujimalikhugillu *Taangaliqinirmut Maligaq*, ikajuutaukpiarniaqtuq ilaujunut uvani Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit.

Robert Jancke

Bob Jancke nunaqaqhimavaktuq Kitikmeoni Nunavunmi imaatut 35 ni ukiuni, nanminiqaqhuni/aulapkaijiurluaqturlu Nanook Woodworking Ltd. Iqaluktuuttiami; nappaktirinirmut kaantraaliqivakhuni nanminiqarnirmunlu munaridjutikhanik havagviuvakhuni.

Bob akiittumik ikajuqtiuvakhimajuq Iqaluktuuttiami talvanga 1994, ilauvakhimajuq qaptiriijiini, ajuiqhaudjipluni nukaqhiinnut haakiqtunik, ikajuqhimmaaahunilu maniliurnahurittuni amigaittut inuulrammiit nunallaamilu hulilukaarutikhainnut. Nanminiqaraluaqtilluni an'ngiyuangittumik, Bob ikayuqpiqaqaktuq nanminiqinikkut nunallaamilu atuqpaghimayainnik ikayuutiniaqtut Katimayiimun, May 2018 milu tikkuqaqtauhimayuq tugliuliqhuni katimadjutikhaminut. Bob aliagiyait iqatiyaami ilait, hulilukaariami ahiqpani hananirmunlu.

Havagutait Katimajit

Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit (NLCB) inungnut maligaliqidjutinut timiuyut piliuqtauhimaplutik ataani Nunavunmi *Taangaliqinirmut Malgaq*. Tamna Katimajit pinahuarutait, havaaktakhait imaalu hakugingniit titiraqhimajut hiuani uvani unniudjutini imaalu titiraqhimajut uvani Ilangani 6 haffumani *Taangaliqinirmut Maligarmi*. Talvanga October 2019, Katimajiita havaaqarniaqtullu hiraarlurnikkut laisikhainnik. Ilangani 13 unalu 16 taffumani *Higaarlungnik Maligaq* naunaiqhimajut havaktakhangit katimajiita (naunaijattiaqhimajut uvani p. 7 uumani unniudjunmi).

Ataani *Taangaliqinirmut Maligaq*, Katimajiita munariniqaqtut amirinikkut qanuriliurutainni laisiquaqtuni, aulapkainingani tamajainnilu laisiquaqtuni igluqpangni, qanurittukhanilu inningit taimaatun taangait niuvrutaugumik imiqtaaqtainnikluunniit laisiquaqtuni igluqpani. Havaktaujaanginnik munarijaqaqtunik, *Maligaq* pivikhaqaqtuq Katimajiita atanniqtuidjutikhainnik tunihijaanginnik, nutaanguffaaqlugut nuutiriamilu laisunik, imaalu naalaktiulutik nutqangakaffurianginnik taimaaqtitaulutikluunniit laisigijaujumik.

Katimajiita unniutivikhaqaqtut Ministamun munariyaqaqtumun Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit uqaudjauyiulutik Ministamun tamainnik atugakhanik, maligaliuqtauhimajunik titiqqidjutiviliqidjutiniklu pidjutiqaqtut niuvvaanikkut, tuniqhainirmun niuqqarnirmunlu taanganik.

Katimajiita havaarijakhaa taimaatun 'ikajuutikhanik hivullinirmik munaqhidjutikhaniklu maligakkut aturnikhannik taanganik higaarlungniklu Nunavunmi. Katimajit havaarijait tapkua laisiquaqtut havaqatigiiklutik munaridjutinik haffumunga havaktaujumun, pihimablutik ihuarnikkut ilauqatigiingnirmik nanminiqaqtunun uvalu katimajinun kitut tuniyatik laisunik.

Katimait piinnaqpaktun hitamanik katimavakhutik atauhirmi manilinnikkut ukiumi havagiangini havagviup, apiqhuutit, uuktuutit uvalu tunihinirit tapkua ilauut. Katimadjutikhatigut katimavaktut March tikitkangat ukiuq tamaat angiriangingnik nutaanguffaaqtukhanik laisiit nutaamun ukiukhamut, laisiquaqtavikhaungmatlu ukiungannut. 2019-20 mi, katimadjutait katimavaktut June uvanillu October 2019, uvanillu January uvanillu March 2020.

Aularaanginnaqtun tapkuatut piumajainnik aadlanguqtukhanik ikaarniit aulavikhainnut, angirutikhamut niuviriama aadlatkiingnik taanganik piqangittut kavamatkut taanganik tutqumavianni, angirunmiklu hulinahuaqtuni angiqtaudjutikhamik havaktauvaktunik qaritaujakkut.

Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit hanaqivaktut atauhirmik inungnut naalaktitiplutik uvani January 2020, pidjutiqaqtunik uuktuutikhanik Iqalungnimalgungnik nutaangnik taangaliqinirmik laisikhanik.

Munaqhidjutikhainnik Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit Qaritaujakkuurutaani

2019-20 mi, Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit qaritaujakkuurutaanutannguqtirutikhainut ilaujut naunaitun atuqtakhaingit, Ministainit atuqujaujunik, titiraqhimajut ihumaliurutingit takupkaihimajut naalaktitijut, imaalu uqautigiplugit pidjutikhanginnik laisikhamik.

Naunaiyaqtauvikhanik Naalaktauyukhat

Qakunguraangat, Katimajiita havaagivaktait ihuigiyauyunik tuniyauyut Taangatigut Maligaliqiiyit, ihuittuqaqqat *Taangaliqinirmut Maligaaq* imaaluunniit *Taangatigut Maliruagakhat* laisigaqtunit unniudjauvaktunik. Hapkunani, malikhugu havaktakhamingni ataani ilangani 6(2)(a) *Taangaliqinirmut Malgarmi*, tamna hivuliqtait Katimajiita amirilugit havaktainnik laisigaqtut, Katimajiita pitquniaqtaat laisigaqtun qaitquplugit naalaktitarlutik huuq laisingit taimaaqtitauffuktukhaungittut, taimaaqtukhaungittut maliktakhaliuqangitlutik imaalu/imaaluunniit akiliqtauyukhanik akiliqtuiquyaulutik malikhugit ilangani 35 min 37 mun *Taangaliqinirmut Maligarmi*.

Qaangiutilihaaqtuni kaffini ukiuni, nampait ihuinaarutauhimajut laisigaqtunit talvungauquyauvaktut Katimajiinut ikirlijuummiktut. Aturningani maniliurnirmut ukiuq 2019-20, Katimajiit katimapkaivaktut malrungnik takupkainirmut nalaaktitijunik imaalu he nutqaqtitijut nalaaktitijut katimapkaijunik katimaffaarniaqtut October 2020 mi.

B.P.O. Elks Lodge, Branch #570

Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit naalapkaktut June 27, 2019 mi, naunaiqhinahuaqhutik ihuinaarutait maliktaunginmatta *Taangaliqinirmut Maligaaq* imaalu *Maliruagakhat* pidjutihimayut pittiaqiplugu auladjutait taffumani B.P.O Elks Lodge Branch #570, Iqalungni, laisigaqtuq taangaliqinirmun laisiutaa nampaa #003.

Naalapkaijuni, Laisigaqtuq ihuinaangittumik uqaqtuq malruungnut ihuinaangnahugijaujumut taangaliqinirmun maligaliqidjutainnutilmaatut: 1) niuvviktitijut imingajumut inungmut, imaalu; 2) talvaaniipkaiplutik imigajunik inungnik laisigaqtut imirviinni. Kinguagut havaktauvikhanik, Katimajiit naunaiqhijut Laisigaqtut munaqhiqariaqatut ihuinaarutauhimajunik.

Uvani August 1, 2020, tKatimajiit angiqhimajut katimajukhangannik tujuutaujunik Laisigaqtut imaalu Taangatigut Maligaliqiiyit pidjutigaqtunik ihuaqtunik akiliqtakhanik pitqujauhimajunik Katimajiinut pipkaiplutik malrungni-havainiingni umikhimadjutikhanik taffuma B.P.O Elks Lodge, Branch #570 imaalu pitquijauhimajumik tamaita niuvviktitijut nutanguqtirijukhat ilitaqhidjutikhanik imaalu Atan'ngujaq iniqtirijukhaujuq 6 ilihaaqtakhanik ajuiqhautikhanginnik Niqiliqinirmik Niuqqaqtakhaniklu Atan'nguaujunut.

5514 Nunavut Ltd. (o/a The Snack)

Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiita naalapkaktut Imaruqtirvia 27, 2019 mi naunaiqhinahuaqhutik ihuinaarutait maliktaunginmatta *Taangaliqinirmut*

Maligaaq imaalu *Maliruagakhat* pidjutihimayut pittiaqiplugu auladjutait 5514 Nunavut Ltd., Iqaluingni, laisqaqtuq taangaliqnirmun laisiutaa nampaa #031.

Ilaujut tamarmik tunihihimajut tamarmik angirunmik uqaqhimajut iidjuhiinik pidjutiaqtunik atuhirmik ihuinaarutauhimajumik taangatigut maligat itiqtipkaiplutik imingajunik inungnik talvaniipkaipluiutik laisqaqtuni imirvingni imaalu, attautimut tunihiniaqtut ihuinarutimut ihuaqhautikhanik ilaujut akiliqtakhainik imaatut \$2000, pitqujauhimajut tahamaniittukhaq tikkuaqtauhimajuq atan'ngujaq unnugangat, imaalu illitaqhidjutikhanik nutannguqtirutikhat tamainnik naunaitkutiniiffaarlugit tamaita niuqakhainnik niuvviktijut. Katimajit pijaat attautimut tunijauhimajukhat ihuinaarutimut aturniaqtait.

Katimayiita Havaarijakhanga Higaarlurnikkut

Ukiungani 2019-20, Nunavut atuuliqhimajat tuklia ukiunga ataani nutaaq Higaarlungnik Maligaaq. Maligaaq, angiqtauhimajuq aujami 2018, ihuaqhihimajat maligatigut ukiunganik pihimagumik taangarnik ukiuqaqtunut 19 imaalu pipkaidjutikhanik aimavingmingni nauttivikhanik higaarlukhanik hitamanik 4 nauttianik.

Aturningani maniliurnirmut ukiuq 2019-20, niuvrutauyut higaarluitNunavunmi qaritaujakkuurutaani, havaktauvaktut piplutik Taanganik Higaarlurnikkut Katimajiniit. Talvanga Qiqaijalirvia 2019, Katimajita malruungnik havaktiqaliqtut agjaqtitauplutiklu higaarlungnik Nunavunmiunut qaritauyakkuurutikkut niuvvaaviit

Ataani Nunavutim higaarlurnikkut maligaliqidjutaita, niuvvaaviit higaarlungnik, un'ngahiktumi niuvvaaviit, higaarlugiamingni ikhivijvaarviit, piqaqtukhat higaarlurnikkut laisimik, tunijaujukhaq Atan'ngujamin Laisiliqijini. Unlike its role in liquor licensing, the Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit will not be responsible for issuing cannabis licences, but instead will act as an impartial appeals body, hearing and ruling on appeals from licensees regarding renewals and sanctions. Taimaatuungittuq taangatigun laisikhainnik, Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajit munariniqalimaittut tuniqhaiyaami higaarlungnik laisikhainnik, kihimi uuktuffaarumajunut laisikhamik katimajuniiaqtut, naalaktiulutik malikhailiungurlutik uuktuffaarumajunut laisikhainnut nutaanguffaarnikkut ihuinaarutaatigut akiliqtuijukhatlu.

Katimajita Nunavut Kavamangalu iniqhimanggittumik havaktut havaaqhainik laisliqidjutikkut, niriututlu takuyaami laisqaqviinnik avikturniinni 2020 atuliqqat.

Aadlangurniit Tanngaliqinirmut Laisiit Nutaanguqtukhauyunik Qanuqtun Havaktaunikhat

Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit havakpiaqpaktut nakuuhivallianahuaqhugit taangakkut laisiit nutaanguqtaujukhanik.

Tlvanga Qiqaijalirvia 2019, pitqudjut tunijauhijajuq tamainut laisiqaqtunut uuktuqtunut tunihitquplugit ihuinarutiqaqtut naunaipkutainik nalunaijarnirit, Nunavut aadjikutauliqtut aallanut nungijaujunut. Inungnut Aannialiqtailirinirmik Amigaqhuutimik qanuriningit taffumanga COVID-19 qalagjuarnirmik pidjutiqaqtut uuktuqhimajunut tujuqtukhat ihuinarutiqaqtut naunaipkutainik nalunaijarnirit titiqqamingnik. Hapkunani pidjutiqaqtunik, Katimajingit angiqhimajut kinguvaktidjutainik talvunga aglaat June 30, 2020.

Katimajiita munarivaktait pitqujauhijajut tamaita tadja taangaliqinirmut laisiqaqtut avikturnirmi nutaanguffaagumaplugitlu laisiutait hadja takupkaqtitauplutik Katimajiinin katimavingmi (talvainnangmiiluni hivayautikkutluunniit) laisiutaa ublua aturvikhaa qaangiutinagu. Ilitturipkaiyumayut ilaujukhat katimdjutimi laisiqaqtut kangiqhittiarimangnik pitquinitigun malikhugu maligaliqidjutit, avatquttailugitlu ihariahungnik hivuni atuqtakhangmik laisiutait atuguiqvikhaa ublua tikitpat taimaa kinguvaktauhimayut havaktaujaanginni titiqqiviliqidjutit.

Katimajiita havaghimmangniaqtut laisiqaqtunut nakuuhivaliadjutikhainnik laisiliqidjutikkut havaangit atuqpagainlu, niriututlu hivuni nakuuqpiaqtumik havaktauyaanginnik ukiumut tikiliqtumut.

Taangaliqinirmut Laisikhat Angiqtauhimajut ukiunganut 2019 min 2020 mut

Ataani ilangani 6(3)(a)(i) uvani *Taangaliqinirmut Maligarmi*, Nunavunmi Tanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimajiit atanngiqtuqidjutit tunihinikkut, nutaanguffaaktirinirmun nuutirnikkutlu taangat laisiutainnik.

Malikhugu ilanga 17 *Taangaliqinirmun Maligarmi*, tamaita laisiit tuniyauhimayut ataani *Taangaliqinirmun Maligaata* atuqtaulimaiqtauvaktut March 31 ukiuq tamaat, aadlanguqpat kihiani ublua laisiutimi. Laisiqaqtut tunihiuqhat ukiuq tamaat nutaanguffaqtuqhamik laisimik uuktuutainik Katimajimun, nutaanguqfaaqqunguyait aippaanguqpat maniliqinirmun ukiungannut.

Katimajiita nutaanguqtait taangakkut laisikhainut ukiunganut 2019 min 2020 mun ukiunga, nakuujurlu talvunamun March 31, 2020:

Laisiup Nampaa	Havakviup Atia	Qanurittuq Laisighaq
001	Granite Nirivik unalu Taangaqaqtut Katimaviit, Discovery Boutique Itiqtivik	Nirivingmi Taanganut Laisikhaq
003	BPO Elks Lodge no 570, Iqaluit	Club Taanganut Laisikhaq
004	Arctic Club unalu Wolf's Den (Kanadami Anguyaqtunut Nayuqvia, Alert-mi)	Niuvvaavingmi Taanganut Laisikhaq

008	Frobisher Racquet Club, Ltd	Nanminiriyauyumi Ulapqvingmi Taanganut Laisikhaq
009	High Arctic Lodge	Aallangajuq Taanganut Laisikhaq
014	Royal Canadian Legion Branch no 168, Iqaluit	Club Taanganut Laisikhaq
017	Frobisher Inn Itiqtivik	Hiniktaqvingni Igluani Taanganut Laisikhaq
018	Frob Kitchen & Eatery Nirivik	Nirivingmi Taanganut Laisikhaq
019	The Storehouse Bar & Grill Imiqvik	Taanganut Imiqvik Taanganut Laisikhaq
020	Arctic Watch Lodge	Aallangajuq Taanganut Laisikhaq
023	L'Association des francophones du Nunavut	Club Taanganut Laisikhaq
025	Angiyuqqaat Palihiimatkut - Tamainnun Palihiimanun Nirivik (Iqaluit)	Niuvvaavingmi Taanganut Laisikhaq
026	Ikaluktutiak Elks Lodge no 593, Iqalutuutiaq	Club Taanganut Laisikhaq
028	Dorset Suites, Huit Huit Tours Ltd	Hiniktaqvingni Igluani Taanganut Laisikhaq
029	Arctic Haven Lodge, Canadian Arctic Holidays Ltd	Aallangajuq Taanganut Laisikhaq
030	Royal Canadian Legion Branch no 169, Kangiqliniq	Club Taanganut Laisikhaq
031	The Snack	Nirivingmi Taanganut Laisikhaq
032	Nunavut Brewing Company Ltd	Brew Pub Taanganut Laisikhaq
033	Siniktarvik Itiqtiviva	Hiniktaqvingni Igluani Taanganut Laisikhaq
034	Chartroom	Taanganut Imiqvik Taanganut Laisikhaq
BP001	Nunavut Brewing Company Ltd.kut	Brewery Laisikhaq

COVID Pidjutiaqqtunut Hiviiturnia:

Hiviiturniit angiqtauhimajut Ehapkununga imirvingnut iniqhimaittut nutannguqtiutikhangit uuktuutikhat ihuaqhijauliaittut pidjutigiplugu COVID-19 qalagjuarnirmit umikhimadjutaanit.

Kinguivaktitiaujuq talvunga June 30, 2020:

Laisiup Nampaa	Havakviup Atia	Qanurittuq Laisighaq
003	BPO Elks Lodge no 570, Iqaluit	Club Taanganut Laisikhaq
009	High Arctic Lodge	Aallangajuq Taanganut Laisikhaq
014	Royal Canadian Legion Branch no 168, Iqaluit	Club Taanganut Laisikhaq

026	Ikaluktutiak Elks Lodge no 593, Iqaluktuuttiaq	Club Taanganut Laisikhaq
033	Siniktarvik Itiqtiqvia	Hiniktaqvingni Igluani Taanganut Laisikhaq
034	Chartroom	Taanganut Imiqvik Taanganut Laisikhaq